



春節が近づき国内外への渡航が増えるにつれ感染症の感染リスクが高まる。自分と家族の健康のため良好な衛生習慣維持と予防接種で安全で幸せな新年を！

衛生福利部

www.mohw.gov.tw

2026-02-03

來源： 疾病管制署

疾病管制署（以下疾管署）は本日（2月3日）、「今年（2026年）2月2日までの時点で、インフルエンザの公費負担ワクチンは約671万8千人回（宮本注：つまり今週も1週で約2万人回強が増加）接種されており、約11万人回分が残っており、COVID-19ワクチンの累計接種回数は約164万9千人回、うち、ノババックス社製ワクチンの接種回数は約4万9千人回（即、1週で約2000人回強の増加）となっている。脳歴の春節が近づき、国内外での旅行が頻繁となり、ワクチンの在庫が限られている状況であり、かつワクチンを接種しても十分な予防効果を得るまでに約2週間かかるため、高齢者や幼児、慢性疾患のある人など、特にハイリスクグループとなる接種対象者は、急いで連休前に予約をしてインフルエンザとCOVID-19のワクチン接種を急ぎ、重症化や死亡リスクを低減してほしい」と発表。

疾管署のデータによると、今年第4週（1月25日～31日）には、インフルエンザ様疾患による外来および救急外来の受診者数が116,281人回となり、前週比3.2%増加し、緩やかな増加を示している；更に、先週（1月27日～2月2日）には、インフルエンザの重症合併症患者が新たに25例報告された。内訳は、H1N1型1例、A/H3N2型18例、未分類のA型1例、B型5例及びインフルエンザによる合併症が重症化した死亡例1例（H3N2型）だった。臨床検査によるモニタリングデータによると、現在、社会で流行している呼吸器病原体はインフルエンザウイルスが主流であり、A/H3N2が最も多く、これにB型及びA/H1N1型が次いでいる。今季（2025～2026年）のインフルエンザシーズンでは、累計で重症例497例（H1N1型120例、H3N2型361例、未分類のA型2例、B型14例）、及び死者94例（H1N1型24例、H3N2型68例、未分類A型1例、B型1例）が発生しているが、重症例の大部分（61%）は65歳以上、慢性疾患の既往歴を持つ人（83%）、86%はワクチン未接種であった。世界ではインフルエンザの活動が依然高い水準にあり、近隣国の韓国及び日本では最近上昇の趨勢にあり、韓国ではB型が、日本ではH3N2及びB型が共同流行している。更に香港と中国では、流行のレベルは比較的高いか中程度にある；このほか、東西アジアや欧州、北アフリカ、米州とカリブ海諸国などの一部国家ではインフルエンザの陽性率が依然高い状態にあり；世界的にはH3N2型が主だが、南米ではH3N2とH1N1が共同流行している。

疾管署は、「国内のCOVID-19は現在、低水準で推移しており、第4週には、COVID-19関連の外来および救急外来の受診者数は941人回となり、前週より9.1%下降した（台湾では、このところ下降が続いているようです）；先週は、重症化を伴うCOVID-19の市中感染例が2例でたが、死者は出でていない。2025年10月以降、重症患者を伴ったCOVID-19の本土症例数は計61例、死者は6例でている。重症者の大部分は65歳以上の高齢者（67%）と慢性疾患の既往歴を持つ人（79%）が多く、93%が今シーズンのワクチン接種を受けていなかった。世界におけるCOVID-19の陽性率は最近緩やかに減少しているが、東南アジア地区では増加している；近隣の中国や日本では上昇している（上昇に転じた？）。香港、カナダ及び欧州では下降を示しており、オーストラリアでは上下動している。現在、世界で最も流行している変異株はXFGだが、中国や香港、日本及びオーストラリアなどの近隣諸国・地域ではNB.1.8.1が主流となっている」と説明している。

疾管署は、「現在、インフルエンザワクチンの在庫は限られており、まずは、各地方政府衛生局のウェブサイトや疾管署のCOVID-19ワクチン及びインフルエンザ治療薬マップ（<https://vaxmap.cdc.gov.tw>）、疾管署または1922防疫ホットラインで、近隣の契約医療機関を探し、各医療機関に電話して予約時間を問い合わせることでワクチンを確実に接種し、待ち時間を短縮することを推奨する。今シーズン、まだ新型コロナ・ワクチン未接種の人は、1月1日～2月28日まで拡大された接種期間を利用し、早急に接種をうけるように」と注意喚起している。

疾管署は、「最近は気温の変化が大きく、インフルエンザ及びCOVID-19に対する予防策を強化するよう国民に呼びかけているが、これには、頻繁な手洗いや咳エチケットの実践、発熱や咳がある場合のマス

ク着用と自宅での療養が含まれている。もし、呼吸困難や胸痛、意識障害などの危険な兆候が現れた場合は、直ちに病院を受診するとともに、医師の指示に従って服薬をし、重篤な合併症を起こすリスクを軽減してほしい。更に、疾管署は、1月 20 日～2月 28 日まで、公的資金によるインフルエンザ抗ウイルス薬の使用条件が拡大されることを国民に周知しているが、使用条件を満たしていると医師が判断した場合、迅速診断不要で公費薬剤薬を処方できるため、タイムリーな投薬が保証される」としている。

<https://www.cdc.gov.tw/Bulletin/Detail/I0Se07aQ8o21oCByW05F5g?typeid=9>

With the Lunar New Year's holiday approaching and domestic and international travel increasing, the risk of disease transmission is rising. Maintain good hygiene habits and get vaccinated to protect their own health and that of their families, ensuring a safe & happy New Year.

Ministry of Health and Welfare
Disease Control

www.mohw.gov.tw

2026-02-03

Source: Department of

The Centers for Disease Control (CDC) announced today (Feb. 3) that, as of Feb. 26, 2026, approximately 6.718 million doses of publicly funded influenza vaccines have been administered, and about 110,000 doses remaining nationwide. The cumulative number of COVID-19 vaccinations administered is approximately 1.649 million, here, about 49,000 doses of Novavax vaccine is consumed. With the Lunar New Year approaching, people will be traveling frequently both domestically and internationally. Currently, the remaining supply of flu vaccines is limited, and it takes about two weeks after vaccination to gain sufficient protection. Eligible individuals, especially the elderly, young children, and those with chronic diseases, are advised to make appointments to receive flu and COVID-19 vaccines before the Lunar New Year holiday as soon as possible to reduce the risk of severe illness and death.

According to data from CDC, in the fourth week of this year (January 25-31), there were 116,281 outpatient and emergency room visits for influenza-like illnesses, a 3.2% increase compared to the previous week, showing a slow upward trend. Additionally, last week (January 27-February 2), there were 25 new cases of severe influenza complications (1 case of H1N1, 18 cases of H3N2, 1 case of unidentified H1N1, and 5 cases of H1N1) and 1 death due to severe influenza complications (H3N2). Laboratory surveillance data shows that the predominant respiratory pathogen circulating in the community is the influenza virus, with H3N2 being the most common, followed by H1N1 and H1N1. This flu season (2014-2015) saw a cumulative total of 497 severe cases (120 H1N1, 361 H3N2, 2 unspecified A cases, and 14 B cases) and 94 deaths (24 H1N1, 68 H3N2, 1 unspecified A case, and 1 B case). Many severe cases were among those aged 65 and over (61%) and those with a history of chronic illness (83%). 86% of patients had not received the flu vaccine this season. Global influenza activity remains high, with a recent upward trend in neighboring South Korea and Japan. South Korea is experiencing a prevalence of H3N2, while Japan is experiencing a co-circulation of H3N2 and H1N1. Hong Kong and China are at relatively high or moderate levels of influenza activity. Furthermore, some countries in East/West Asia, Europe, North Africa, the Americas, and the Caribbean still have high influenza positivity rates. The dominant circulating strain globally is H3N2, while South America is experiencing a co-circulation of H3N2 and H1N1. Many countries/regions are at relatively high levels or still have moderate outbreaks; in addition, some countries in Asia, Europe, North Africa, Central/South America, and the Caribbean still have high influenza positivity rates.

CDC explained that the domestic COVID-19 epidemic is currently fluctuating at a low point. In week 4, there were 941 outpatient and emergency room visits related to COVID-19, a decrease of 9.1% compared to the previous week. Last week, there have been 2 new locally transmitted cases of severe COVID-19 complications and no (0) local death. Since October 2025, there have been a cumulative total of 61 locally transmitted cases of severe COVID-19 complications, including 6 deaths. Severe cases are mostly among those aged 65 and above (67%) and those with a history of chronic diseases (79%), and 93% of these cases have not received the COVID-19 vaccine this season. Globally, the COVID-19 positivity rate has recently decreased. However, cases are increasing in Southeast Asia; the epidemic is rising in neighboring China and Japan, while it is declining in Hong Kong, Canada, and Europe, and fluctuating in Australia. Currently, the XFG variant has the highest proportion of circulating strains, while NB.1.8.1 has the highest proportion in neighboring countries/regions such as China, Hong Kong, Japan, and Australia.

Currently, the remaining supply of flu vaccines is limited, it is recommended that the public first check the websites of local government health bureaus, the CDC's flu and COVID-19 vaccine and flu medication map (<https://vaxmap.cdc.gov.tw>), the CDC's online health service, or the 1922 epidemic prevention hotline to find nearby contracted medical institutions, and then call the institutions to inquire about appointments. This will ensure that the

vaccine can be administered and save waiting time. Those who have not yet received the COVID-19 vaccine this season should take advantage of the expanded vaccination period from January 1 to February 28 to get vaccinated as soon as possible.

CDC urges the public to strengthen precautions against influenza and COVID-19, given the recent significant temperature fluctuations. This includes practicing frequent handwashing, cough etiquette, and wearing a mask and resting at home if experiencing fever or cough. If you experience dangerous symptoms such as difficulty breathing, chest pain, or altered consciousness, seek medical attention immediately and follow your doctor's instructions regarding medication to reduce the risk of developing severe complications. Further, CDC reminds the public that from January 20 to February 28, the eligibility criteria for publicly funded influenza antiviral drugs will be expanded. Those who meet the eligibility criteria as determined by a physician can be prescribed publicly funded drugs without rapid testing, ensuring timely administration.

:::::::::: 以下は中国語原文 ::::::::::::

臨近春節連假國內外旅遊頻繁 疾病傳播風險升高 提醒民眾落實衛生好習慣 並接種疫苗以保障自身與家人健康 平安過好年

衛生福利部 www.mohw.gov.tw 2026-02-03 來源： 疾病管制署

疾病管制署(下稱疾管署)今(3)日表示，截至今(115)年2月2日，公費流感疫苗接種數約671.8萬人次，全國疫苗尚餘約11萬劑，新冠疫苗接種累計約164.9萬人次，其中Novavax疫苗接種約4.9萬人次。因農曆春節將至，民眾國內外旅遊及往來頻繁，而目前流感疫苗剩餘量有限，且疫苗接種後約需2週才能獲得足夠保護力，提醒符合接種資格民眾，尤其是長者、幼兒及慢性病患者儘速於春節連假前預約前往接種流感及新冠疫苗，以降低重症與死亡風險。

依據疾管署監測資料顯示，今年第4週(1/25-1/31)類流感門急診就診計116,281人次，較前1週上升3.2%，趨勢緩升；另上週(1/27-2/2)新增25例流感併發重症病例(1例H1N1、18例H3N2、1例A未分型、5例B型)及1例流感併發重症死亡(H3N2)。依實驗室監測資料顯示，目前社區中流行之呼吸道病原體以流感病毒為主，其中以A型H3N2為多，其次為B型及A型H1N1。本(114-115)流感季累計497例重症病例(120例H1N1、361例H3N2、2例A未分型、14例B型)及94例死亡(24例H1N1、68例H3N2、1例A未分型、1例B型)，其中重症病例以65歲以上長者(占61%)及具慢性病史者(占83%)為多，86%未接種本季流感疫苗。全球流感活動度仍高，鄰近韓國及日本近期呈上升趨勢，韓國流行B型、日本為H3N2及B型共同流行，另香港及中國分處相對高點或中度流行；此外，東/西亞、歐、北非、美洲及加勒比海地區之部分國家流感陽性率仍高，全球主要流行型別為H3N2，南美洲為H3N2及H1N1共同流行。多國/地區處相對高點或仍屬中度流行；此外，亞、歐、北非、中/南美洲及加勒比海地區之部分國家流感陽性率仍高，

疾管署說明，國內新冠疫情目前處低點波動，第4週新冠門急診就診計941人次，較前一週下降9.1%；上週新增2例新冠併發重症本土病例，無新增本土病例死亡。114年10月起累計61例新冠併發重症本土病例，其中6例死亡，重症病例以65歲以上長者(占67%)及具慢性病史者(占79%)為多，93%未接種本季新冠疫苗。全球近期新冠病毒陽性率略降，惟東南亞區署增加；鄰近的中國及日本疫情上升，香港、加拿大及歐洲疫情呈下降，澳洲疫情呈上下波動。目前流行變異株占比以XFG最高，鄰近國家/地區如中國、香港、日本及澳洲則以NB.1.8.1占比最高。

疾管署提醒，目前流感疫苗剩餘量有限，建議民眾可先透過各地方政府衛生局網頁、疾管署流感新冠疫苗及流感藥劑地圖(<https://vaxmap.cdc.gov.tw>)、疾管家或1922防疫諮詢專線，查詢鄰近合約院所，再電洽院所詢問預約，以確保可施打到疫苗且節省排隊等候時間，另尚未接種本季新冠疫苗者可把握1月1日至2月28日擴大接種期間儘速接種。

疾管署呼籲，近期氣溫變化大，提醒民眾加強防範流感及新冠等呼吸道傳染病，落實勤洗手、咳嗽禮節，出現發燒、咳嗽應戴口罩並在家休息。若出現呼吸困難、胸痛、意識改變等危險徵兆，應儘速就醫，並配合醫師指示服藥，以降低併發重症風險。另疾管署今年1月20日至2月28日擴大公費流感抗病毒藥劑使用條件，凡經醫師判斷符合使用條件者，不需快篩即可開立公費藥劑，以把握用藥時機。